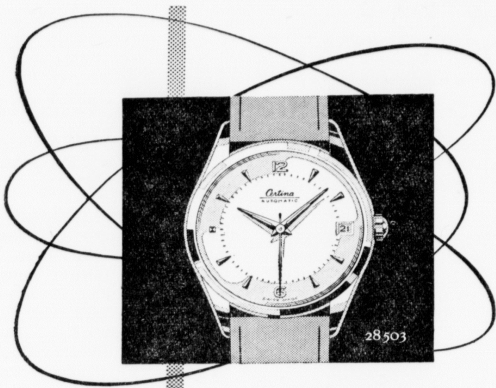


Er talan um UR so CERTINA



CERTINA AUTOMATIC

Tygum kunna fáa eitt DÝRARI
men neyvan eitt BETRI

Og tygum verða bilsin um
teir sámuligu prisir.

Tygum eru vælkomín at síggja
okkara stóra útval av KLOKK-
UM, BRILLUM- GULL- og
SILVURLUTUM

Leivur Ellingsgaard

ursmiður.
KLAKKSVÍK
telf. 5203.

Lýsing

Alt el. INNLEGGINGARARBEIÐI verður gjørt bæði
á sjógv og landi.

Svend Joensen
Aut. el-innleggjari
Tlf. 5046 - Klakksvík



Útgerð til New Found- lands og Grøn- landsfararar

Ímillum teir menn, sum roynt hava sjóklæðini frá
KLAKKSVÍKAR SJÓKLÆDNAVIRKI, er ikki
longur nakar ivi um, at tey eru tey bestu.

Fiskimenn og aðrir!

Gerði tykkum sjálvum og okkum ta tænastu at fara
inn í næstu forrætning, um tit ikki fáa klæði okkara,
har tit ætlaðu at keypa tey.

Klæðini fáast í flestu stórru bygðum í landinum.
Spyrjið bara eftir teimum.

Vit hava tað mesta av útgerð, sum ein sjómaður í
dag brúkar úr plastik.

**KLAKKSVÍKAR
SJÓKLÆDNAVIRKI**

TLF. 5040

Post-, ferða- og farmasigling

sandgreystur,
sementrösvirki,
koyring við stórum kranbilum,
AVGREIBSLU fyri D.F.D.S. og Landshandilin.
Umboð: CALLESEN DIESEL

Pf. Hugo Gardar

KLAKKSVÍK
tlf. 5042 & 5301

Tit, sum byggja

Tekningar og frágreiðingar, kostnaðarættan og ljós-
prent, stutt sagt: tit fáa um alt at vita, ið gerast kann
úr timbri og sement.

ARNE SAMUELSEN, arkitektur
Klakksvík.

Pf. Stella

SHIPPING & COMMERCIAL CO. LTD
KLAKKSVÍK

AGENTUR & KOMMISJÓN
IMPORT - EXPORT

Tlf. 5269, 5264. - Postbox 94.
Telgr. Stella.

Til ísinskramdeild okkara sóknast vit eftir einari fittari og
blíðligari krambagentu, helst eitt sindur roynd í kram-
búðararbeiði.

Vit geva góða lön eftir kunnleika og góð arbeiðsviður-
skifti. Taka við skjótast gjørligt.

*** KJÓLDRO

KRAMBÚÐIN A BISKUPSSTØÐ
KLAKKSVÍK - TLF. 5149-5489

FØROYA PILSNAR

Føroya besti
PILSNARI

Føroya mest
seldi
PILSNARI

DEPOT TØRSHAVN:
Martin Peterssen
Orknøyarvegur
Telefon 3434

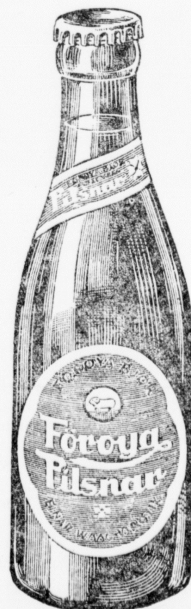
DEPOT TVØROYRI:
Hans M. Johansen
Telefon 25

DEPOT SØRVÁGI:
Ródmund á Kelduni
Telefon 84

DEPOT SKÁLAVÍK:
Viggo Dalsgaard
Telefon 31

Føroya Bjór

EINAR WAAG,
Klakksvík - tlf. 5454



Simon Jens Joensen



føddur 6. januar 1872
døydur 2. mai 1934

Sum nevnt aðrastaðni í blaðnum
var Simon Jens Joensen uppi á
fyrsta javnaðarlistanum í Norðoy-
um.

Hetta var náttúrligt, tí hann var
ein av slóðbrótarunum í arbeiðara-
rørsluni. Soleiðis var hann við til
at stovna Klakksvíkar arbeiðs-
mannafelag í 1923.

Vitlúgt legði hann allan dent á
at fylkja arbeiðararørsluna til fuln-
ar, t.v.s. eisini politiskt.

Tað untist honum ikki at liva
hagar til eisini organiserað polit-
iska arbeiðið tók við; men hug-
sjónir hansara og tað verksemi,
hann var við til at leggja stóði
undir, er við at bera fruktir og
skapa vælferð millum manna.

VIÐ VIRÐING MINNST VIT
HENDA FRÆGA UNÐAN-
GONGUMANN.

Joen Simon Nystrom



Ein av stovnarum NORDØYA
JAVNAÐARFELAGS var Joen Si-
mon Nystrom.

Meira enn 80 ára gamal doyði
hann hin 10. desember fyri 8 árum
síðan.

Hann var ein av hinum djørvu
slóðbrótarum sosíalistisku arbeið-
ararørsluni til frama, bæði fakliga
og politiskt.

Hansara trúfesti minnst vit við
hávirðing. Tað verk, hann var við
til at grundleggja og stríðast fyri,
verður hildið áfram, hagar til sig-
ur er vunnin fyri tí, ið hann metti
sum ein part av livsverki sínum.

**Haldið
Sosialin**